

DECLARATION by APPLICANT: अप्पेंट का घोषणा पत्रः

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 4) मैं सहमत करता हूं कि इस प्राप्ति के लिए मैं सभी विकल्पों में सबसे अचूक प्राप्ति करता हूं जो मेरी मानसिक विकल्पों की जो मानसिक है।
- 5) मैं इस के सम्बन्ध में "कोशिका फाउंडेशन", में जीवन की है, उसका उपयोग इसी उद्देश्य के लिए किया जायगा, जो इस प्राप्ति में चाहा जाता है।
- 6) मैं पुष्ट करता हूं कि इस व्यापक दृष्टि वाली कामना की गई है, उस प्राप्ति का विविध व्यापक उपयोग करने से न तो लिया है, और न ही भविष्य में होना।

AGREEMENT by APPLICANT: (अप्पेंट का घोषणा)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्राप्ति के अपने हस्ताक्षर के अन्तर्गत की साथ लगाया, मैं (अप्पेंट) अपनी सहमति को पुष्ट करता हूं कि "कोशिका फाउंडेशन और उसके लक्ष्यों" को अधिकृत करता हूं कि मैं यह चाहा, चाहता, खोला और जो विकल्प इस प्राप्ति में चाहिए है, उसे "कोशिका" एवं नामस्वरूप, यथा, साक्षरता एवं उत्तराधिकार से सुना गोपनीयता और व्यवस्थाएँ के लिए किसी भी प्राप्ति माध्यम से प्राप्ति करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्राप्ति का विकल्प के लिए करते होने का वाद में काढ़े के लिए "कोशिका फाउंडेशन" का नामस्वरूप है।
- 2) मैं (अप्पेंट) इस चाहे से मानसिक हूं कि मैं यह चाहा, चाहता, खोला और विकल्प जो कि लगाया जा रहा है यहां तकः लगाया जा रहा है नहीं प्राप्ति। इस सम्बन्ध में "कोशिका" एवं उसके लक्ष्यों को विवरण दीजिए और व्यवस्थाएँ होगी।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

अप्पेंट के हस्ताक्षर या अन्तर्गत लिखा

AGREEMENT by HOSPITAL: (हस्ताक्षर द्वारा करा)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.
- उपरोक्त अधिकृत, हस्ताक्षर की जांच से मानसिक होने के "कोशिका फाउंडेशन" की विवरण लगाया जाता है, जिसे हम (हस्ताक्षर) निम्न त्रैतीय साथ व अन्वेषक करते हैं।
- 1) यह यह न हो कोशिका और न हो व्यक्ति में विविध लगावाल विकल्पों के साथसाठी संबंधित या किसी भी व्यवस्था से उत्ता गोपनीयताएँ में सुने जा सके रहे हैं, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" से मिलाई/विलीनी उपलब्ध के सम्बन्ध में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा मानव हैं तो है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा लगाया जाना विविध अधिकृत साथसाठी है तो मानसिक विकल्पों की अन्य विवरणों के साथसाठी संबंधित होते हैं। यदि यहां में प्राप्ति करता है तो कोशिका फाउंडेशन द्वारा उपलब्ध होने वाली विवरणों के साथसाठी संबंधित होते हैं।
- 2) "कोशिका फाउंडेशन" से जो यह लगाया जाना वाला विवरण प्रकृति होता है, योगी यह लगाया जाना वाला विवरण नहीं लगाया जाना वाला विवरण जो उपलब्ध होने वाला है। यदि यह लगाया जाना वाला विवरण नहीं होता है तो "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकार जो कोई व्यवस्था मानी जाती है, इसकी व्यवस्था हमसाल में सुनी जाना जाने की लगाया जाना और अन्य जाने की जानी विभिन्नताएँ होती हैं।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE:
स्वीकृति के लिए संस्कृति

Date of Surgery अंगोंकरण की तिथि 20-6-25	Dr. SUNIL VERMA (Name & M.C.O. No. - 200644 Stamp) दास्तावेज का नाम व हस्ताक्षर व संकेत	ARNAB MODAK ADMINISTRATOR SCEH SAHARANPUR (Name, Designation, Address of Authorised Signatory on behalf of Hospital) नाम व पद हस्ताक्षर अधिकृत अधिकारी
--	--	--

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

अन्तर्निक उपयोग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1

नाम: इश्वरा।

SIGNATURE of TRUSTEE 2

नाम: हस्ताक्षर 2